

# Tradizzjoni ta' normi u valuri fl-ghajxien Malti

Harga speċjali



Mitlub ifakkar il-75 sena mill-hrug ta' 'Lehen is-Sewwa', il-Professor HENRY FREUDO, li hadem ukoll bhala gurnalista f'Malta u barra, tana dawn ir-riflessjonijiet.

Awtrici Anglo-Indjana residenti f'Melbourne, Gloria Moore, darba qaltli li l-Knisja Kattolika kienet "l-ahhar sur taċ-ċivilizzazzjoni" li kien baqa' fl-Awstralja. B'dan hi riedet tisser li fost l-edoniżmu laxk, permissiv u relattivista ta' kollox jghaddi għall-pjaċir u 'stili' multepliċi ta' hajja, li kien jikkarakterizza anke l-politika soċjali statali u federali f'dak il-pajjiż, il-Kattoliċiżmu kien almenu espressjoni definita ta' gwida, miżura li titkejjel permezz ta' kodiċi morali f'tit jew wisq integrali, pubblika, identifikabbli, x'aktarx kontro-kurrent.

Għal uħud, dan jitqies indhil reazzjonarju fil-ghazliet għall-hajja privata u preferenzi ta' individwi u gruppi; għal oħrajn, iżda, jinhass u jingieb bhala sigurtà x'aktarx fissa, ankrata, ta' valuri, mudelli, tmexxija u aspirazzjonijiet, bin-nukleu familjari bhala qalba. Hekk, ngħidu ahna, jekk l-Istat jiffinanzja mhux biss child care centres għan-nisa li jahdmu jew single parent families, li huma tant meħtieġa, iżda wkoll centri għal tfaċ adottati minn koppji omoesswali jew ta' nies li ddivorzjaw darbtejn tlieta, jew għall-iffacilitar ta' l-abort bhala rutina, kien baqa' xi istituzzjoni b'xi awtorità mhux statali li tista' titkellem fil-miftuh, anke b'rispett lejn il-bioloġija.

Din il-veduta tal-Knisja bhala vuċi ta' gwida morali u duttrinali m'hijiex esklussiva għall-Awstralja jew xi pajjiż ieħor barrani. Illum nafu x'valuta tagħti l-Knisja lill-komunikazzjoni soċjali, iżjed u iżjed fejn il-mass media belghu l-isparzi pubbliċi, sikwit b'medjokrità ddegenerata li twaħħek. Fil-'kultura' Maltija wkoll din il-missjoni ekkleżjali nsibuha mfissra, konsistentement, u b'ċerta qawwa - kultant forsi b'qawwa żejda, jew nieqsa-tull-andament tas-snin, bil-bnazzi u l-maltempijiet tagħhom.

F'zewġ kotba tiegħi dwar aspetti storiċi, soċjali u politiċi, tal-gurnalizmu Malti li dalwaqt johorġu, wieħed f'Malta u l-ieħor

fil-Germanja, ma nistax nonqos milli nsemmi fost l-oħrajn lil *Lehen is-Sewwa*.

## KISER IR-RECORDS KOLLHA

Għalkemm il-ghajta ta' dan il-gurnal x'aktarx naqset hdejn dak li kienet fi zminijiet oħra - għadni niftakar per-eżempju lill-perit Mintoff f'xi mass meeting jilmenta kif, skond hu, "il-*Lehen jahbi s-sewwa*" - madankollu il-*Lehen baqa' jomni* jgħid li jgħid, u illum kiser ir-records kollha fl-istorja tal-gurnalizmu bil-Malti, mhux biss dak religjuż. Nieħu gost ninnota wkoll l-isparzi li l-gurnal baqa' jsib għad-dimensjoni storika, b'kontributi bħal dawk mit-tabib Salvu Pisani u l-awtur Michael Galea, fost l-oħrajn.

Fil-fatt, l-edituri kollha tal-*Lehen* mill-1928 sal-1930 - Mons. Enrico Bonnici (1928-1930), Mons. Arturo Bonnici (1931-1933), Dottor Herbert Ganado (1933-1939), Mikiel Caruana (1939-1942), Mons. Salvinu Bartoli Galea (1943-1973), Mons. Carmelo Xuereb fl-1973 u l-Kav. Paul Saliba, P.L., mill-1973 - kollha kemm huma, mod jew ieħor, kellhom kuxjenza storika soda; uħud anke kitbuha l-istorja u mhux biss permezz ta' l-artikli fil-*Lehen*. Dan ma jistax jonqos għaliex l-istorja tal-Knisja hi inserita fiż-żmien, parti minnu, ma waqgħetx mis-sema u ma toperax fil-baħħ. Iż-żmien jinkludi l-aspetti kollha tal-hajja

li xi impatt fuq l-impjanti u t-tweġmin individwali u fil-familji se jkollhom, sija jekk dawn ikunu xjentifiċi u teknoloġiċi, inkella kulturali, politiċi, ideoloġiċi.

## RELIGJON, SOĊJETÀ U POLITIKA

Meta fil-Gwerra Ċivili Spanjola Herbert Ganado firex fl-ewwel pagna tal-*Lehen* l-ahbar "Dhalna Madrid", m'hemmx dubju li huwa kien qiegħed ikun Franco. Zbalja fl-użu tal-verb, għaliex il-gurnalista għandu jipprova jiddistakka ruħu kemm jista' jkun mill-avveniment, halli mbagħad jikkummenta dwaru kemm irid. L-EDITOR b'mod speċjali għandu jipprova joqgħod pass lura milli juri apertament x'ihoss u x'jahseb huwa stess. Fil-kuntest ta' zminienha, madankollu, il-Gwerra Ċivili Spanjola kienet xi haġa li eċċitat u agit lid-dinja Kattolika kollha: kienet speċi ta' kruċjata kontra l-ateiżmu Komunista vjolenti u ripressiv, kontra l-ardir anarkiku nihilista, l-antiklerikalizmu ritwali u l-vjolenza anti-Kattolika sostnuta, inklużi massakri ta' sorrijiet u qassisin, minn forzi bħal dawn flimkien f'taqbida mdeġma (li m'ezistietx biss fil-pinzell inċiżiv ta' Pablo Picasso, bin Bask li pinga *Guernica* fl-1937).

F'dan is-sens, Ganado, bhala editor ta' gurnal Kattoliku, kien qiegħed jesprimi sinċerament il-pożizzjoni Kattolika u anke ekkleżjastika. Ma jfissirx li hu kien ideoloġikament faxxist; f'ċertu sens lanqas Franco ma kien faxxist tipiku, għalkemm il-*'Generalissimo'* spicċa dittatur; però zgur kien Kattoliku, anti-Komunist, anti-anarkiku, anti-ateu, ingaġġat u impenjat. L-alternattiva għar-rebħa tal-Falangisti kienet Spanja



Kwadru li kien jagħmel parti minn stand li bih "*Lehen is-Sewwa*" kien rebah il-Premju tal-"Malta Trade Fair" fl-1953. Dan il-kuwadru, xogħol tal-pittur Emvin Cremona, illum jinsab fl-uffiċċju tal-"*Lehen*" fl-Istitut Kattoliku, il-Furjana

Komunista, f'waqt meta l-hrujiet ta' Stalin fl-Unjoni Sovjetika kienu realtà li tkexkex. Fl-atteggjament tiegħu, zgur li Ganado kien iżjed rappreżentattiv tas-sentiment generali Malti milli kienu dawk il-wahdijiet li fil-Belt Valletta f'tit snin qabel kienu għajtu "*Viva Calles!*" General rivoluzzjonarju Messikan u antiklerikali fanatiku

u feroċi, Plutarco Calles bejn l-1924 u l-1928 kien president tal-Messiku. Fl-1936, ma' Leon Trotsky li spicċa eżiljat fil-Messiku, huwa spicċa eżiljat f'tit aktar 'il fuq.

Dik kienet il-klima politika li fiha nhasset il-htieġa mill-Knisja Kattolika u l-volontarjat

Ikompil fl-pagna 26

In-Nutar JOSEPH SICBERRAS (Cospicua) u l-familja tiegħu jagħtu offerta għall-ispejjeż ta' dan il-gurnal biex il-gid spiritwali li jinkiseb mill-qari tiegħu jkun ta' suffraġju għar-ruħ għaziza tal-mamà tiegħu ĠUZEPPA SCIBERRAS li mietet fl-1 ta' Lulju 1986 u tal-papà tiegħu CARMELO SCIBERRAS li mietet fil-31 ta' Awissu 1974. Mulej, aġġitahom il-mistrieh ta' dejjem.

# Tradizzjoni ta' normi u valuri fl-ghajxien Malti

Harga  
specjali

Lehen is-sewwa  
75

*Ikompil mill-paġna 21*

Kattoliku, bhall-Azzjoni Kattolika, ghal gurnal bhal ma kien il-*Lehen is-Sewwa*.

Dak iż-żmien mhux tant imbiegħed ghalissa baqa' x'aktarx mistur, u l-istudji kritiċi mhux biss dwar żmien Strickland (li miet fl-1940) baqghu ftit hafna. F'post bhal Malta wiehed jasal biex jifhem ghaliex. Dik il-klima lanqas mietet, ghaliex ir-ribelljoni, bhall-iddebuxxar, baqghet dejjem tilgħab għall-udjenza. Fic-ċinema Malti bhalissa hemm film kontroversjali bbażat proprju f'dik il-parti tad-dinja u f'dak iż-żmien, bi protagonisti 'storiċi' Frida Kahlo u Diego Rivera. Dwaru diġà kkumentaw minn angoli opposti żewġ korrispondenti regolari nisa f'sezzjoni ta' l-istampa bl-Ingliż.

## L-INTERPRETAZZJONI MATERJALISTA

Naturalment bhal kull istituzzjoni fl-aħħar mill-aħħar umana l-Knisja

kkommettiet l-iżbalji wkoll, ghalkemm kultant l-iżbalji jkunu ta' individwi, f'ambitu ċirkoskritt. Inghatat hafna pubbliċità fil-*media*, u bir-raġun, lill-akkużi skandalużi ta' pedofilja fl-Amerika u fl-Awstralja, fejn is-soċjetà hi iżjed miftuħa. Fil-magħluq, jafu jiġu kommessi żbalji oħrajn.

Hawnhekk il-gurnalista, forsi speċjalment dak tassew Kattoliku, jiffaċċja l-obbligu li johroġ u jesponi l-verità, l-abbuż, l-ingustizzja, l-aħbar, ir-riċerka - bir-riskju li joffendi li min ikollu l-interessi vestiti fil-gerarkija tas-setgħa. Kif, wara kollox, għamel Kristu.

Il-fatt li l-*Lehen* issopravvivet għal 75 sena hu storja fih innifsu. Madankollu, mingħajr impenn delikat u diffiċli ta' din ix-xorta, informat, analitiku, kritiku u inkwiżittiv, bir-riżorsi u l-libertà garantiti, ftit jista' jkun hemm futur għall-gurnalizmu popolari nistrani-fid-dinja ta' lllum, anke f'Malta, fejn il-mentalitajiet u l-istili tal-ħajja qegħdin jinbidlu

radikalment f'dak li għandu x'jaqsam mar-religjon, id-duttrina, l-Iskrittura u l-Knisja istituzzjonali, speċjalment fost il-generazzjonijiet li telgħin.

Jiena diġà tkellimt dwar in-nuqqas anti-storiku li f'kostituzzjoni ewropea ma ssirx riferenza għall-Kristjaneżmu ("Europeanity and Christianity", *The Sunday Times*, 8/6/03, p. 47). Bravukemm hu bravu, Giscard d'Estaing, m'huwiex xi epitomuta' l-aspett Kristjan, kien fi żmien u per eżempju li ddaħhal l-abort fi Franza. Forsi iżjed profundament minn dan, però, hemm il-preokkupazzjoni tiegħi, anke bħala riċerkatur u edukatur, dwar l-atteggjament strettament materjalista didattiku fid-dijanjsi u fl-interpretazzjoni ta' kollox, passat u preżent - bhallikieku li meta ssib u ssostni li xi hadd, xi grupp, xi partit, hadem u ssagrifika ruhu għax emmen hekk, hi xi haġa li intrinsikament wiehed għandu jiddiehek biha u jiddisprezzaha bħala redikolaġni 'klassista' nieqsa mill-metodoloġija

xjentifika kontemporanja, li grazzi għal Marx u min gie warajh din issa avanzat lil hinn minn dan kollu. Fi kliem iehor: id-dispożizzjoni mentali favur l-interess x'aktarx finanzjarju jew ekonomiku ta' persuna, klikka jew klassi; u kontra l-valur x'aktarx morali, kulturali, sentimentali jew nazzjonali, fl-interpretazzjoni ta' l-imġiba politika u ta' dik umana in generali.

Issib għalhekk li baqagħlu x'jagħmel il-*Lehen*, u mhux waħdu. Nispera biss li l-vuċi twassal.

• *HENRY FRENDO* għallem f'diversi universitajiet u ilu Professur ta' l-Istorja f'Malta sa mill-1992. L-iżjed kotba recenti tiegħu huma *The Origins of Maltese Statehood: A Case Study of Decolonization in the Mediterranean* (1999, 2ni ed. 2000), u *Censu Tabone: The Man and His Century* (2000, 2ni ed. 2001). Il-Professur Frendo huwa Vici-President tal-Kumitat ta' l-Esperti tal-Kunsill ta' l-Ewropa dwar gvern lokali u reġjonali, kif ukoll President tal-Bord ta' l-Appelli dwar ir-Refugjati f'Malta.